

Department of Health / Ministère de la Santé
Public Health New Brunswick /
Santé publique Nouveau-Brunswick
P.O. Box / Case postale 5100
Fredericton, NB / Fredericton (N.-B.) E3B 5G8
Telephone / Téléphone 506-457-4800
Facsimile / Télécopieur 506-453-2780

Date April 19, 2021 / Le 19 avril 2021

To / Dest. Regional Health Authorities Public Health Directors / Directeurs de la santé publique des régions régionales de la santé, Health Protection Directors / directeurs de la Protection de la santé, Regional PH Leadership / Direction de la SP régionale

From / Exp. Dr. / D^{re} Cristin Muecke, Deputy Chief Medical Officer of Health / Médecin-hygiéniste en chef adjointe

Copies Dr. / D^{re} Jennifer Russell, Regional Medical Officers of Health / Médecins-hygiénistes régionaux, Heidi Liston, Eric Levesque, Jeff McCarthy, Penny Higdon, Shelley Landsburg, Nina van der Pluijm, Suzanne Clair, NBHEOC / COUMSNB, Bruce MacFarlane

Subject / Objet **Critical Functions / Fonctions essentielles**

Since March 2020 the work of Public Health New Brunswick has been focused on COVID-19 pandemic response as it has remained the top priority for the entire public health system. As we continue to manage the ongoing outbreaks, the arrival of several variants of concern have added a new level of threat and complexity. While managing outbreaks, teams are also tasked with rolling out the vaccination campaign to all New Brunswickers.

There has been a tremendous effort to date in scaling up resources, increasing capacity, integrating technology, tools and processes to effectively manage the outbreaks as one team. The outbreak response has been relentless and has required human resources 7 days a week, days and evenings. It is well recognized that the entire system has been working well beyond maximum capacity for an extended period.

At this critical time in our response, it is imperative that Public Health programming remain focused on critical priorities as part of business continuity. Until further notice, all Public Health programming and activities will be stood down effective immediately, except for the following critical activities;

Depuis mars 2020, le travail de Santé publique Nouveau-Brunswick se concentre sur la réponse à la pandémie de COVID-19, qui reste la priorité absolue pour l'ensemble du système de santé publique. Alors que nous continuons à gérer les éclosions en cours, l'arrivée de plusieurs variants préoccupants a ajouté un nouveau niveau de menace et de complexité. Tout en gérant les éclosions, les équipes sont également chargées de déployer la campagne de vaccination auprès de toute la population du Nouveau-Brunswick.

Des efforts considérables ont été déployés jusqu'à présent pour augmenter les ressources, accroître les capacités, intégrer les technologies, les outils et les processus afin de gérer efficacement les éclosions comme une seule équipe. La réponse aux éclosions a été implacable et a nécessité des ressources humaines 7 jours sur 7, de jour comme de nuit. Il est bien connu que l'ensemble du système fonctionne bien au-delà de sa capacité maximale depuis une longue période.

À ce moment critique de notre intervention, il est impératif que les programmes de Santé publique restent concentrés sur les priorités essentielles dans le cadre de la continuité des activités. Jusqu'à nouvel ordre, tous les programmes et activités de Santé publique seront suspendus à compter d'aujourd'hui, à l'exception des activités essentielles suivantes :

- Immunization: those at risk as part of prophylaxis and outbreak management, early childhood immunization (18 months and under), maintenance of vaccine supply chain;
 - CD: Priority CD case/ contact investigation, outbreak management, surveillance;
 - Health Family Healthy Babies - Child protection referrals, priority prenatal and postnatal referrals and visits, hospital liaison;
 - Nutrition: supplements for HFHB program, tube and supplemental feeding program;
 - Inspection: response to health hazard events, high risk inspections of all licensed facilities, emergency response, safe drinking water, food recall issues;
 - Provincial resilience project.
- Immunisation : personnes à risque dans le cadre de la gestion de la prophylaxie et des éclosions, jeunes enfants (18 mois et moins), maintien de la chaîne d'approvisionnement en vaccins.
 - Maladies transmissibles (MT) : Cas de MT prioritaires et enquête sur les contacts, gestion des éclosions, surveillance.
 - Familles en santé, Bébés en santé - signalement des cas de protection de l'enfance, aiguillages et visites prénatals et postnatals prioritaires, liaison avec l'hôpital;
 - Nutrition : suppléments destinés au Programme Familles en santé, bébés en santé (FSBS), Programme d'alimentation par sonde et de supplémentation alimentaire.
 - Inspection : intervention en cas de risques pour la santé, inspections à risque élevé de tous les établissements autorisés, intervention en cas d'urgence, eau potable, problèmes relatifs aux rappels d'aliments.
 - Projet de résilience provincial.

Resources need to be utilized across the province in the most efficient manner to maximize availability of staff and considers the need for bilingual capacity, 7 days per week. No zones should be operating in a 'business as usual' manner when there is extensive COVID-19 activity and presence of variant in even one zone of the province. Every effort must be made to ensure resources are provided to assist zones who require help.

Now more than ever with the administration of the vaccine, the sustained number of cases and ongoing outbreaks, Public Health must continue to function and support each other as one team.

There are no words to express our thanks for the valuable work and additional efforts above and beyond that you have been doing since the beginning of the response.

Sincerely,

Les ressources doivent être utilisées dans toute la province de la manière la plus efficace possible afin de maximiser la disponibilité du personnel et tenir compte de la nécessité d'une capacité bilingue, 7 jours sur 7. Aucune zone ne devrait fonctionner comme à l'ordinaire lorsqu'il y a une activité importante de COVID-19 et la présence du variant dans une seule zone de la province. Tous efforts doivent être faits pour s'assurer que des ressources sont fournies aux zones qui ont besoin d'un soutien.

Aujourd'hui plus que jamais, avec l'administration du vaccin, le nombre soutenu de cas et les éclosions en cours, les employés de Santé publique doivent continuer à fonctionner et à se soutenir mutuellement comme une seule équipe.

Les mots me manquent pour exprimer ma reconnaissance à l'égard du précieux travail que vous avez accompli et des efforts supplémentaires que vous avez fournis depuis le début de la lutte contre la pandémie. Vous vous êtes surpassés.

Meilleures salutations,



Dr./D^{re} Cristin Muecke, MD, MSc, FRCPC
Deputy Chief Medical Officer of Health / Médecin-hygiéniste en chef adjointe